

3° het totaal bedrag van de bezoldigingen en van de ingehouden bedrijfsvoorheffing;

2. wat de in een andere lidstaat van de Europese Unie geregistreerde schepen betreft :

— een afschrift van de zeebrief die voor elk van de betrokken schepen is uitgereikt of een document vergelijkbaar met die zeebrief, waaruit onomstotelijk blijkt dat het betreffende schip in een lidstaat van de Europese Unie is geregistreerd. Dit document moet steeds worden toegevoegd;

— een nominatieve lijst per schip met daarop dezelfde gegevens als vermeld onder 1, tweede streepje hiervoor.

Art. 3. Artikel 4, eerste tot derde lid van de Wet van 24 december 1999 houdende fiscale en diverse bepalingen en de bepalingen van dit besluit zijn van toepassing op de bezoldigingen betaald of toegekend vanaf 1 januari 2000.

Art. 4. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 december 2000.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Financiën,
D. REYNDERS

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 10 april 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1992.

Wet van 24 december 1999, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1999, tweede editie.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Wet van 4 juli 1989, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1989.

Wet van 4 augustus 1996, *Belgisch Staatsblad* van 20 augustus 1996, err. 8 oktober 1996.

KB/WIB 92 - Koninklijk besluit van 27 augustus 1993 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, *Belgisch Staatsblad* van 13 september 1993.

Koninklijk besluit van 3 januari 1995, *Belgisch Staatsblad* van 17 januari 1995.

Koninklijk besluit van 10 januari 1997, *Belgisch Staatsblad* van 11 februari 1997.

Koninklijk besluit van 3 mei 1999, *Belgisch Staatsblad* van 4 juni 1999 - eerste editie.

3° du montant total des rémunérations et du précompte professionnel retenu;

2. en ce qui concerne les navires enregistrés dans un autre Etat membre de l'Union européenne :

— une copie de la lettre de mer qui est délivrée pour chacun des navires concernés ou un document comparable à cette lettre de mer d'où il résulte de manière irréfutable qu'il s'agit d'un navire enregistré dans un Etat membre de l'Union européenne. Ce document doit toujours être annexé;

— une liste nominative par navire, avec les données reprises sous le 1, deuxième tiret cité ci-dessus.

Art. 3. L'article 4, alinéas 1^{er} à 3 de la loi du 24 décembre 1999 portant des dispositions fiscales et diverses et les dispositions du présent arrêté sont applicables aux rémunérations payées ou attribuées à partir du 1^{er} janvier 2000.

Art. 4. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 décembre 2000.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre des Finances,
D. REYNDERS

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus 1992, coordonné par arrêté royal du 10 avril 1992, *Moniteur belge* du 30 juillet 1992.

Loi du 24 décembre 1999, *Moniteur belge* du 31 décembre 1999, deuxième édition.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi du 4 juillet 1989, *Moniteur belge* du 25 juillet 1989.

Loi du 4 août 1996, *Moniteur belge* du 20 août 1996, err. 8 octobre 1996.

AR/CIR 92 - Arrêté royal du 27 août 1993 d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992, *Moniteur belge* du 13 septembre 1993.

Arrêté royal du 3 janvier 1995, *Moniteur belge* du 17 janvier 1995.

Arrêté royal du 10 janvier 1997, *Moniteur belge* du 11 février 1997.

Arrêté royal du 3 mai 1999, *Moniteur belge* du 4 juin 1999 - première édition.

N. 2000 — 3224

[C — 2000/03747]

5 DECEMBER 2000. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 4, vierde lid van de wet van 24 december 1999 houdende fiscale en diverse bepalingen (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 24 december 1999 houdende fiscale en diverse bepalingen, inzonderheid op het artikel 4, vierde lid;

Gelet op het advies van de Europese Commissie;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 31 augustus 2000;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 3 oktober 2000;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

F. 2000 — 3224

[C — 2000/03747]

5 DECEMBRE 2000. — Arrêté royal portant exécution de l'article 4, alinéa 4 de la loi du 24 décembre 1999 portant des dispositions fiscales et diverses (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 24 décembre 1999 portant des dispositions fiscales et diverses, notamment l'article 4, alinéa 4;

Vu l'avis de la Commission européenne;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances donné le 31 août 2000;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 3 octobre 2000;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat :

— artikel 4 van de Wet van 24 december 1999 houdende fiscale en diverse bepalingen, een door de Europese Commissie toegelaten steunmaatregel bevat ten voordele van de in dat artikel genoemde sectoren;

— dit besluit de uitvoering betreft van het artikel 4, vierde lid van de genoemde Wet;

— dit besluit tevens de inwerkingtreding van de voornoemde steunmaatregel vastlegt voor wat de sleepvaartsector betreft; dat die inwerkingtreding dezelfde moet zijn als die van de steunmaatregel aan de koopvaardij- en baggersector waarvan de inwerkingtreding bij een afzonderlijk koninklijk besluit op 1 januari 2000 is vastgelegd;

— de Regering voor het begrotingsjaar 2000 de nodige budgetten heeft vastgelegd voor de uitvoering, met ingang van 1 januari, van deze steunmaatregel; dat het derhalve vereist is dat de maatregel nog in het jaar 2000 wordt bekendgemaakt om verschuiving van budgetten van het ene jaar naar het andere jaar te vermijden;

— dit besluit niet kon worden uitgevaardigd zonder voorafgaand het akkoord van de Europese commissie te hebben verkregen;

— de werkgevers uit de betrokken sector onverwijld in kennis moeten worden gesteld van hun aanvullende verplichtingen inzake bedrijfsvoorheffing;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bepalingen van artikel 4, eerste tot derde lid, van de Wet van 24 december 1999 houdende fiscale en diverse bepalingen zijn eveneens van toepassing op de werkgevers die behoren tot de sleepvaartsector.

Art. 2. Dit besluit is van toepassing op de bezoldigingen betaald of toegekend vanaf 1 januari 2000.

Art. 3. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 december 2000.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
D. REYNDERS

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 24 december 1999, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1999, tweede editie.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Wet van 4 juli 1989, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1989.

Wet van 4 augustus 1996, *Belgisch Staatsblad* van 20 augustus 1996, err. 8 oktober 1996.

Vu l'urgence;

Considérant que :

— l'article 4 de la loi du 24 décembre 1999 portant des dispositions fiscales et diverses contient une mesure de soutien autorisée par la Commission européenne en faveur des secteurs visés audit article;

— le présent arrêté concerne l'exécution de l'article 4, alinéa 4 de la loi précitée;

— cet arrêté fixe également l'entrée en vigueur de la mesure de soutien précitée concernant le secteur du remorquage; que cette entrée en vigueur doit être la même que celle de la mesure de soutien aux secteurs de la marine marchande et du dragage dont l'entrée en vigueur est fixée par un arrêté royal distinct au 1^{er} janvier 2000;

— le Gouvernement a fixé pour l'année budgétaire 2000 les budgets nécessaires pour l'exécution, à partir du 1^{er} janvier, de cette mesure de soutien; qu'il est par conséquent requis que la mesure soit encore publiée durant l'année 2000 afin d'éviter le glissement des budgets d'une année à l'autre;

— cet arrêté ne pouvait être promulgué sans avoir obtenu au préalable l'accord de la Commission européenne;

— les employeurs du secteur concerné doivent être informés immédiatement de leurs obligations complémentaires en matière de précompte professionnel;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les dispositions de l'article 4, alinéas 1^{er} à 3, de la loi du 24 décembre 1999 portant des dispositions fiscales et diverses sont également applicables aux employeurs qui appartiennent au secteur du remorquage.

Art. 2. Le présent arrêté est applicable aux rémunérations payées ou attribuées à partir du 1^{er} janvier 2000.

Art. 3. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 décembre 2000.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
D. REYNDERS

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 24 décembre 1999, *Moniteur belge* du 31 décembre 1999, deuxième édition.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi du 4 juillet 1989, *Moniteur belge* du 25 juillet 1989.

Loi du 4 août 1996, *Moniteur belge* du 20 août 1996, err. 8 octobre 1996.

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 2000 — 3225

[2000/22864]

28 NOVEMBER 2000. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 december 1982 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van rust- en verzorgings-tehuizen of als centrum voor dagverzorging

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juni 1978 tot wijziging van de wetgeving op de ziekenhuizen en betreffende sommige andere vormen van verzorging, inzonderheid op artikel 5, § 1, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1980, bij het koninklijk besluit nr. 59 van 22 juli 1982 en bij de wet van 25 januari 1999;

MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 2000 — 3225

[2000/22864]

28 NOVEMBRE 2000. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 décembre 1982 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de repos et de soins ou comme centre de soins de jour

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juin 1978 modifiant la législation sur les hôpitaux et relative à certaines autres formes de soins, notamment l'article 5, § 1^{er}, modifiée par la loi du 8 août 1980, par l'arrêté royal n° 59 du 22 juillet 1982 et par la loi du 25 janvier 1999;